|  |  |
| --- | --- |
| **Bureau de la normalisationdes télécommunications** | **logo_F_** |
|  |  |

 Genève, le 14 février 2012

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Réf.:Tél.:Fax:E-mail: | **Circulaire TSB 253**FG Innovation/VM+41 22 730 5591+41 22 730 5853tsbfginnovation@itu.int  | * Aux administrations des Etats Membres de l'Union
* Aux Membres du Secteur UIT-T
* Aux Associés de l'UIT-T
* Aux établissements universitaires participant aux travaux de l'UIT-T
 |
|  |  | **Copie:**- Aux Présidents et Vice-Présidents de toutes les Commissions d'études de l'UIT-T- Au Directeur du Bureau de développement des télécommunications- Au Directeur du Bureau des radiocommunications |

|  |  |
| --- | --- |
| Objet: | **Création d'un nouveau Groupe spécialisé "Réduire l'écart: de l'innovation à la normalisation (Groupe FG Innovation)"****Première réunion du Groupe FG Innovation, Genève (Suisse), et Atelier sur les innovations en matière de TIC, 19-21 mars 2012** |

Madame, Monsieur,

1 J'ai l'honneur de vous annoncer la création du Groupe spécialisé de l'UIT‑T "Réduire l'écart: de l'innovation à la normalisation (Groupe FG Innovation)", suite à l'accord donné par le GCNT de l'UIT‑T à la réunion qu'il a tenue à Genève du 10 au 13 janvier 2012.

2 Ce Groupe spécialisé a pour objet de faciliter la reconnaissance et l'identification des innovations qui proviennent des pays en développement et pour lesquelles une normalisation peut être utile. Le principal objectif est d'appuyer les activités des Commissions d'études de l'UIT‑T visant à soutenir davantage l'innovation et à réduire la fracture numérique (Résolution 71 de la PP-10).

3 Le Groupe spécialisé travaillera conformément aux procédures exposées dans la Recommandation UIT-T A.7 et sera rattaché au GCNT. Ce Groupe, dont le mandat est présenté dans l'**Annexe 1**, sera présidé par M. Ajay Ranjan Mishra de Nokia Siemens Networks. Je suis fermement convaincu qu'avec la création de ce Groupe spécialisé, l'UIT-T répondra aux attentes de ses membres et fera la preuve de sa capacité à traiter de questions qui doivent être examinées d'urgence.

4 Le Groupe FG Innovation est ouvert aux Etats Membres, aux Membres de Secteur, aux Associés de l'UIT et aux établissements universitaires participant aux travaux de l'UIT. Il est également ouvert à tout particulier ressortissant d'un pays membre de l'UIT et qui souhaite contribuer à ses travaux, par exemple à des particuliers qui sont aussi membres ou représentants d'organisations de normalisation intéressées.

5 La première réunion du Groupe FG Innovation doit avoir lieu au siège de l'UIT à Genève (Suisse) **du 19 au 21 mars 2012 inclus**. Un atelier sur les innovations en matière de TIC aura lieu les **20 et 21 mars 2012**. Un programme détaillé pour l'atelier figure à l'**Annexe 3**.

6 Lors de la séance de travail du 20 mars après-midi, chaque participant sera invité à prendre une part active à l'examen des questions essentielles de l'atelier. Etant donné que l'atelier portera sur des questions d'innovation, la séance se déroulera selon la méthode du "café découverte", méthode efficace pour tenir des conversations collaboratives animées. Cette technique de dialogue facilite des échanges approfondis entre participants, stimule l'innovation et est un excellent moyen de consolider un réseau ouvert de spécialistes de renommée mondiale dans le domaine. Les résultats du café découverte seront collectés en temps réel et seront communiqués aux participants.

7 La réunion du Groupe spécialisé aura lieu la même semaine que celle du Groupe spécialisé sur la couche de services M2M (Groupe FG M2M). On trouvera plus de détails concernant le Groupe spécialisé sur la couche de services M2M à l'adresse: [http://itu.int/en/ITU-T/focusgroups/m2m/](http://www.itu.int/en/ITU-T/focusgroups/m2m/).

8 Il sera possible de participer à distance aux séances plénières de la réunion qui auront lieu les 19 et 21 mars 2012 ainsi qu'aux séances du matin de l'atelier sur les innovations en matière de TIC qui auront lieu les 20 et 21 mars 2012. Pour plus d'informations sur la participation à distance, on pourra se reporter à la page web du Groupe spécialisé à l'adresse:
[http://itu.int/en/ITU-T/focusgroups/innovation/](http://www.itu.int/en/ITU-T/focusgroups/innovation/).

9 La liste des points à examiner au cours de la réunion sera affichée sur la page web du Groupe spécialisé: [http://itu.int/en/ITU-T/focusgroups/innovation/](http://www.itu.int/en/ITU-T/focusgroups/innovation/). Un projet d'ordre du jour, préparé par l'équipe de direction du Groupe spécialisé, est présenté dans l'**Annexe 2**. Des informations concernant la réunion ainsi que les contributions reçues seront aussi affichées sur la page web du Groupe spécialisé.

La réunion s'ouvrira à 14 heures le 19 mars 2012. L'enregistrement des participants débutera à 13 h 30 à l'entrée du bâtiment Montbrillant. Les précisions relatives à la salle de réunion seront affichées sur les écrans placés aux entrées du siège de l'UIT. Aucun droit d'inscription n'est demandé pour la participation à cette réunion.

Les débats se dérouleront en anglais uniquement.

Les documents de cette réunion seront accessibles au public. Pour la préparation des documents, nous vous prions de bien vouloir utiliser le gabarit de base disponible sur la page web du Groupe spécialisé. Les participants à la réunion du Groupe FG Innovation doivent soumettre leurs contributions en version électronique au TSB, en procédant de la manière suivante:

– Prendre contact avec le TSB, à l'adresse tsbfginnovation@itu.int, afin de recevoir un numéro (nnnn) pour chaque document.

– Préparer les documents et les nommer comme suit: innovation-i-nnnn (suivi de l'extension de fichier adéquate).

– A l'aide d'un client FTP, télécharger le document vers le répertoire prévu à cet effet dans la zone FTP du Groupe FG Innovation, à savoir:

 **Nom d'hôte**:ifa.itu.int

 **Chemin**:/t/fg/innovation/docs/incoming.

NOTE – Le contenu de la boîte de dépôt des documents est consultable avec un navigateur Internet, à l'adresse: <http://ifa.itu.int/t/fg/innovation/docs/incoming/>.

Les documents seront traités par le TSB puis déplacés vers le répertoire en lecture seule à l'adresse: <http://ifa.itu.int/t/fg/innovation/docs/1203-gva/in/>.

En accord avec l'équipe de direction du Groupe spécialisé, le délai pour la soumission des contributions à cette première réunion a été fixé au **12 mars 2012**. Veuillez noter qu'il s'agira d'une réunion sans documents papier.

10 Des équipements de réseau local sans fil sont à la disposition des délégués dans les principaux espaces de conférence de l'UIT et dans le bâtiment du CICG (Centre international de conférences de Genève). L'accès au réseau câblé continue d'être disponible dans le bâtiment Montbrillant de l'UIT. Vous trouverez de plus amples renseignements sur le site web de l'UIT-T ([http://itu.int/ITU-T/edh/faqs-support.html](http://www.itu.int/ITU-T/edh/faqs-support.html)).

11 Pour faciliter vos démarches, vous trouverez un formulaire de confirmation d'hôtel à l'**Annexe** **4** (voir [http://itu.int/travel/](http://www.itu.int/travel/) pour la liste des hôtels).

12 Afin de permettre au TSB de prendre les dispositions nécessaires concernant l'organisation de la réunion du Groupe spécialisé, je vous saurais gré de bien vouloir vous inscrire au moyen du formulaire en ligne ([http://itu.int/reg/tsg/3000358](http://www.itu.int/reg/tsg/3000358)) dès que possible, et **au plus tard le 5 mars 2012**. **Veuillez noter que la préinscription des participants à la réunion se fait exclusivement *en ligne*.** Afin que nous puissionsvous communiquer d'éventuelles mises à jour concernant le programme de la réunion, nous vous prions d'indiquer une adresse de courrier électronique valable sur le formulaire d'inscription.

13 Nous vous rappelons que, pour les ressortissants de certains pays, l'entrée et le séjour, quelle qu'en soit la durée, sur le territoire de la Suisse sont soumis à l'obtention d'un visa. **Ce visa doit être demandé au moins quatre (4) semaines avant le début de la réunion** et obtenu auprès de la représentation de la Suisse (ambassade ou consulat) dans votre pays ou, à défaut, dans le pays le plus proche de votre pays de départ.

En cas de problème pour des **Etats Membres**, des **Membres de Secteur** et des **Associés de l'UIT** ou des **établissements universitaires participant aux travaux de l'UIT**, et sur demande officielle de leur part au TSB, l'Union peut intervenir auprès des autorités suisses compétentes pour faciliter l'émission du visa mais uniquement pendant la période de quatre semaines susmentionnée. Cette demande se fait par lettre officielle de l'administration ou de l'entité que vous représentez. Cette lettre doit préciser le nom et les fonctions, la date de naissance, le numéro ainsi que la date de délivrance et d'expiration du passeport de la (des) personne(s) pour laquelle (lesquelles) le (les) visa(s) est (sont) demandé(s), et être accompagnée d'une copie de la notification de confirmation d'inscription approuvée pour la réunion en question de l'UIT-T. Elle doit être envoyée au TSB, avec la mention "**demande de visa**", par télécopie (N°: +41 22 730 5853) ou par courrier électronique (tsbreg@itu.int). **Veuillez également noter que l'UIT peut prêter assistance uniquement aux représentants des Etats Membres de l'UIT, des Membres de Secteur de l'UIT, des Associés de l'UIT ou des établissements universitaires participant aux travaux de l'UIT.**

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'assurance de ma considération distinguée.

Malcolm Johnson
Directeur du Bureau de la
normalisation des télécommunications

ANNEXE 1
(de la Circulaire TSB 253)

**Mandat du Groupe spécialisé de l'UIT-T** "**Réduire l'écart:
de l'innovation à la normalisation**"

Le Groupe spécialisé est créé conformément à la Recommandation UIT-T A.7.

# 1 Justification et domaine de compétence

Les TIC ont un rôle essentiel à jouer pour ce qui est de permettre aux pays en développement de respecter les objectifs du millénaire pour le développement (OMD) et de réduire la fracture numérique. Le développement des TIC stimulé par les innovations et les normes est un facteur important propre à faciliter la croissance socio-économique. Les innovations en matière de TIC et les normes associées peuvent réduire la fracture numérique et avoir une incidence positive sur la vie quotidienne de tous.

Ce Groupe spécialisé a pour objet de faciliter la reconnaissance et l'identification des innovations qui proviennent des pays en développement et pour lesquelles une normalisation peut être utile, et de faciliter leur normalisation dans le cadre du Secteur de la normalisation des télécommunications.

Le principal objectif est d'appuyer les activités des Commissions d'études de l'UIT‑T visant à soutenir davantage l'innovation et à réduire la fracture numérique (Résolution 71 de la PP-10).

Ce Groupe spécialisé tirera parti des travaux et des connaissances spécialisées existants afin d'éviter toute redondance de tâches. Il coopérera étroitement avec des fonctions à l'intérieur de l'UIT-T, comme celle de la veille technologique, et à l'extérieur, notamment avec l'UIT-D, en particulier dans le cadre de ses activités relatives à l'innovation et avec le coordonnateur pour la Question 9-3 de la CE 2 de l'UIT‑D. Ce Groupe spécialisé assurera une liaison appropriée avec le GCDT par l'intermédiaire du Directeur du TSB.

# 2 Plan d'action

Le Groupe spécialisé examine les questions suivantes:

– En coopération avec l'UIT-D, collecter des études de cas sur des innovations en matière de TIC couronnées de succès, y compris des innovations qui proviennent de pays en développement, et identifier les écarts pertinents en matière de normalisation. Il convient d'accorder une attention particulière à l'incidence socio-économique des innovations en matière de TIC qui proviennent de pays en développement;

– Analyser les innovations susceptibles de faire l'objet d'une normalisation et identifier les bonnes pratiques propres à faciliter la mise en œuvre de ces innovations dans d'autres parties du monde;

– Identifier quelques études de cas que les pays en développement, entre autres, peuvent adopter pour renforcer leurs capacités en termes d'innovation et de normalisation dans le domaine des TIC et améliorer ainsi leur développement socio-économique;

– Identifier les problèmes que les pays en développement pourront rencontrer pour présenter à l'UIT‑T leurs innovations en matière de TIC;

– Proposer de futurs sujets d'étude pour l'UIT‑T et les actions correspondantes;

– Examiner comment d'autres organisations de normalisation, forums et consortiums traitent les innovations en matière de TIC et les intègrent dans leurs activités de normalisation;

– Faire mieux connaître ses activités à l'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications (AMNT) qui aura lieu en novembre 2012.

# 3 Rattachement

Le Groupe spécialisé est rattaché au GCNT.

# 4 Résultats attendus

Le Groupe spécialisé devrait fournir les résultats suivants:

– Rapport sur des innovations en matière de TIC qui ont été couronnées de succès dans différents secteurs économiques et dans diverses zones géographiques et pour lesquelles une normalisation au sein de l'UIT‑T peut être utile (Rapport sur les innovations)

– Propositions d'éventuelles nouvelles activités de normalisation pour l'UIT-T

– Appui au TSB pour l'organisation d'une manifestation parallèle à l'AMNT-12 sur le thème "Réduire l'écart: de l'innovation à la normalisation", au cours de laquelle seront présentés les résultats du Groupe spécialisé et un rapport sur les propositions d'actions recommandées.

# 5 Calendrier des travaux

Le Groupe spécialisé, créé en janvier 2012, sera actif jusqu'à la réunion de 2013 du GCNT. Il travaillera essentiellement par voie électronique. Les réunions physiques seront coordonnées avec d'autres réunions afin d'optimiser la participation. La possibilité de participer à distance sera offerte dans la mesure du possible.

Les échéances prévues à l'heure actuelle sont les suivantes:

– Première réunion: février 2012.

– Manifestation parallèle à l'AMNT-12 "Réduire l'écart: de l'innovation à la normalisation": novembre 2012.

– Achèvement du Rapport sur les innovations: janvier 2013.

– Achèvement de l'élaboration de propositions de nouvelles activités de normalisation pour l'UIT‑T: janvier 2013.

Ces échéances sont susceptibles d'être modifiées en cas de changement du programme de travail décidé par les membres du Groupe spécialisé ou dans les contributions soumises.

# 6 Relations

La collaboration avec les organisations de normalisation, les instances des secteurs public et privé, les entreprises, les établissements universitaires, les instituts de recherche et les experts concernés est essentielle à la réussite des travaux du Groupe spécialisé. Le Groupe spécialisé identifiera d'autres entités compétentes avec lesquelles il convient de collaborer et déterminera quelle forme cette collaboration devrait revêtir. Une collaboration étroite avec l'UIT-D et l'UIT-R sera également nécessaire.

# 7 Autres questions

Equipe de direction

Conformément au § 2.3 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Participation

Conformément au § 3 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Financement du Groupe spécialisé

Conformément au § 4 de la Recommandation UIT‑T A.7. La question du financement sera également examinée avec l'UIT‑D.

Financement des réunions

Conformément au § 4.1 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Appui administratif

Conformément au § 5 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Logistique des réunions

Conformément au § 6 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Langue de travail

Conformément au § 7 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Contributions techniques

Conformément au § 8 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Droites de propriété intellectuelle

Conformément au § 9 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Résultats

Conformément au § 10 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Approbation des résultats

Conformément au § 10.1 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Publication et diffusion des résultats

Conformément au § 10.2 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Rapports sur l'état d'avancement des travaux

Conformément au § 11 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Annonces concernant les réunions

Conformément au § 12 de la Recommandation UIT‑T A.7.

Lignes directrices de travail

Conformément au § 13 de la Recommandation UIT‑T A.7.

ANNEX 2
(to TSB Circular 253)

**Draft agenda for the first meeting of FG innovation**

**Geneva, 19 and 21 March 2012**

|  |  |
| --- | --- |
|  | **19 March 2012** |
| PM | Opening Plenary |
| 1 | Welcome, opening of the Focus Group Innovation and introductions |
| 2 | Approval of draft agenda |
| 3 | Presentation of the Terms of Reference |
| 4 | Establishment of the management team |
| 5 | Review of the proposed working methods |
| 6 | Discuss Draft work plan |
|  |  |
|  | **21 March 2012** |
| PM | Closing Plenary |
| 1 | Organization of the work of the FG Innovation |
| 2 | Finalize work plan and establishment of working groups and their respective work programmes |
| 3 | Deliverables |
| 4 | Sponsor and finances of the FG Innovation |
| 5 | Next meeting |
| 6 | Any other business |
| 7 | Close of meeting |

*Note: A workshop on ICT innovations would be held on 20-21 March 2012 (See programme at
Annex 4)*

ANNEX 3
(To TSB Circular 253)

**Workshop on ICT Innovations Draft Programme**

|  |
| --- |
| ***Day 1: Tuesday 20 March*** |
|   | 08.30 – 09.30 | *Delegates registration* |
|   | 09.30 – 10.00 | ***Opening Ceremony***  |
|  | ***10.00 – 10.15      Coffee break*** |
|   | 10:15 – 12.00 | ***Session 1: Innovation Management***Innovation has always been crucial to economic growth, and never more so than in this era of globalization.  But globalization can create innovation winners and losers. This session will explore the strategic importance of nurturing innovation in the developing world and the enabling role that ICTs can play in achieving this. |
|  | ***12.00 – 14.00       Lunch*** |
|   | 14.00 – 16.00 | ***Session 2: World Café@ Innovation*** This session will be conducted in a World Café Style to ensure the active involvement of each and every participant in a generative discussion around the key questions and issues that the Focus Group would need to address during its work and the working methods of the team. |
|  | ***16.00 – 16.15     Coffee break*** |
|   | 16.15 – 17.15 | ***Session 2: World Café @ Innovation (Continued)*** |
|   | 17.15 – 17.30 | *Wrap up  Day 1* |

| ***Day 2: Wednesday 21 March*** |
| --- |
|   |  09.00 – 10.30 | ***Session 3: Innovator's Corner***During this session, presentations on successful ICT innovations will be made identifying the socioeconomic impact of the implementation and its applicability for the developing world. |
|  |  ***10.30  – 10.45      Coffee break*** |
|  | 10.45 – 12.00 | ***Session 4: Standardization Corner***Standards play a key role in the virtuous cycle of innovation. They allow technology investment to concentrate in a much smaller area of innovation. During this session, presentations on the link between standards and innovation will demonstrate the importance of  global standards for developing countries. |
|  | 12.00 – 12.30 | **Concluding Remarks**  |

ANNEX 4
(To TSB Circular 253)

|  |
| --- |
| *This confirmation form* ***should be sent direct to the hotel*** *of your choice* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **INTERNATIONAL TELECOMMUNICATION UNION** |  |

**TELECOMMUNICATION STANDARDIZATION SECTOR**

*Focus Group Innovation----------------------------- from ------------------------- to -----------------------*

*Confirmation of the reservation made on (date) ------------------------- with (hotel) -------------------------------*

***at the ITU preferential tariff***

*------------ single/double room(s)*

*arriving on (date) --------------------------- at (time) ------------- departing on (date) -------------------------------*

***GENEVA TRANSPORT CARD:*** *Hotels and residences in the canton of Geneva now provide a free "Geneva Transport Card" valid for the duration of the stay. This card will give you free access to Geneva public transport, including buses, trams, boats and trains as far as Versoix and the airport.*

*Family name* -----------------------------------------------------------------------------------------------------------------

*First name*  ----------------------------------------------------------------------------------------------------------------

*Address*  ------------------------------------------------------------------------ *Tel: -----------------------------*

*----------------------------------------------------------------------------------------- Fax: -----------------------------*

*----------------------------------------------------------------------------------------- E-mail:* ----------------------------

*Credit card to guarantee this reservation*: AX/VISA/DINERS/EC (*or* *other) ---------------------------------*

*No.* -------------------------------------------------------- v*alid until* ------------------------------------------------

*Date* ------------------------------------------------------ *Signature*  -------------------------------------------------